



**INSTITUT FÜR  
WIRTSCHAFTSFÖRDERUNG**

der

Handels-, Industrie-,  
Handwerks- und Land-  
wirtschaftskammer Bozen

**ISTITUTO PER LA PROMOZIONE  
DELLO SVILUPPO ECONOMICO**

della

Camera di commercio,  
Industria, artigianato  
e agricoltura di Bolzano

SITZUNG  
DES VERWALTUNGSRATES  
VOM 11.09.2018

RIUNIONE  
DEL CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE  
DEL 11.09.2018

Anwesende

Presenti

*Präsident*

*Presidente*

On. Dr. Michl Ebner

*Mitglieder*

*Componenti*

Simone Buratti

Christian Tanner

Dr. Hansi Pichler

Dr. Thomas Pardeller

Dott.ssa Francesca Pasquali

Christian Krapf

Abwesende

Assenti

Dr. Siegfried Rinner

*Sekretär*

*Segretario*

Dr. Alfred Aberer

Im Beisein von

Assistono

Dr. Günther Überbacher

Dr. Barbara Giordano

Dr. Alfred Aberer

Dr. Luca Filippi

BESCHLUSS NR.16

DELIBERAZIONE N.16

Verwaltungsrat. Kooptierung eines zusätzlichen  
Mitglieds.

Consiglio di amministrazione. Cooptazione di un  
ulteriore componente.



## INSTITUT FÜR WIRTSCHAFTSFÖRDERUNG

der

Handels-, Industrie-,  
Handwerks- und Land-  
wirtschaftskammer Bozen

## ISTITUTO PER LA PROMOZIONE DELLO SVILUPPO ECONOMICO

della

Camera di commercio,  
Industria, artigianato  
e agricoltura di Bolzano

BESCHLUSS NR.16 VOM 11.09.2018

Verwaltungsrat. Kooptierung eines zusätzlichen Mitglieds.

### DER VERWALTUNGSRAT

vorausgesetzt, dass:

- mit Beschluss des Kammerausschusses Nr. 69 vom 25.06.2018 der Verwaltungsrat des Sonderbetriebes Institut für Wirtschaftsförderung für die Dauer der Amtszeit des Kammerrates ernannt wurde;
- der Kammerausschuss bereits in seiner Sitzung vom 25.06.2018 die Meinung geäußert hatte, gemäß Art. 6, Absatz 3, der Satzung des Sonderbetriebes, ein weiteres Mitglied zu kooptieren, damit auch das Genossenschaftswesen Südtirols genügend eingebunden werden kann;
- der Kammerausschuss in derselben Sitzung auch berechnet hat, dass das kooptierte Mitglied der ladinischen Sprachgruppe angehören muss, damit die Zusammensetzung des Organs der Stärke der Sprachgruppen entspricht;
- der Raiffeisenverband bereits 2013 Herrn Dr. Hubert Obwegs, Angehöriger der ladinischen Sprachgruppe, als kooptiertes Mitglied des Verwaltungsrates des Sonderbetriebes für die vergangene Amtsperiode vorgeschlagen hat;
- sich Herr Dr. Obwegs nach der guten Zusammenarbeit auch für die neue Amtsperiode bereit erklärt hat, als Mitglied des Verwaltungsrates kooptiert zu werden;

nach Einsichtnahme in das Statut des Institutes für Wirtschaftsförderung;

nach Einsichtnahme in die Bestimmungen, welche die Sonderbetriebe der Handelskammer regeln;

**b e s c h l i e ß t**

DELIBERAZIONE N.16 DD.11.09.2018

Consiglio di amministrazione. Cooptazione di un ulteriore componente.

### IL CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE

premesso che:

- con deliberazione della Giunta della Camera di commercio dd. 25.06.2018, n. 69 è stato nominato, per la durata in carica del Consiglio camerale, il Consiglio di amministrazione dell'azienda speciale Istituto per la promozione dello sviluppo economico;
- la Giunta camerale aveva già espresso, in occasione della riunione del 25.06.2018, l'opinione di cooptare, ai sensi dell'art. 6, comma 3, dello statuto dell'Azienda speciale un ulteriore componente, affinché anche il settore della cooperazione fosse opportunamente rappresentato;
- la Giunta camerale aveva calcolato, nella stessa riunione, che il componente cooptato deve appartenere al gruppo linguistico ladino, affinché la composizione dell'organo rispetti la consistenza dei gruppi linguistici;
- già nel anno 2013 la Federazione cooperative Raiffeisen ha proposto il dott. Hubert Obwegs, appartenente al gruppo linguistico ladino, quale componente cooptato del Consiglio di amministrazione dell'Azienda speciale per il passato periodo d'incarico;
- il dott. Obwegs, vista la buona collaborazione, si ha dichiarato disponibile ad essere cooptato quale componente del Consiglio d'amministrazione anche per il nuovo periodo d'incarico;

visto lo Statuto dell'Istituto per la promozione dello sviluppo economico;

viste le disposizioni che regolano l'amministrazione delle aziende speciali camerali;

**d e l i b e r a**



**INSTITUT FÜR  
WIRTSCHAFTSFÖRDERUNG**

der

Handels-, Industrie-,  
Handwerks- und Land-  
wirtschaftskammer Bozen

**ISTITUTO PER LA PROMOZIONE  
DELLO SVILUPPO ECONOMICO**

della

Camera di commercio,  
Industria, artigianato  
e agricoltura di Bolzano

- Herrn Dr. Hubert Obwegs, Angehöriger der ladinischen Sprachgruppe, in Vertretung des Sektors Genossenschaftswesen in den Verwaltungsrat zu kooptieren;
- dem kooptierten Mitglied des Verwaltungsrates die Sitzungsgelder im selben Ausmaß wie jene zugunsten der weiteren Mitglieder des Verwaltungsrates sowie der Beiräte des Betriebes für die Teilnahme an jeder einzelnen Sitzung zuzuerkennen;
- dem kooptierten Mitglied des Verwaltungsrates außerdem die Spesenvergütung für Dienstreisen, die es in Ausübung seines Amtes vornimmt, in der für die Mitglieder des Kammerrates vorgesehenen Höhe zuzuerkennen.

Es wird darauf hingewiesen, dass innerhalb 60 Tagen bei der Autonomen Sektion des Regionalen Verwaltungsgerichts Bozen Rekurs gegen den vorliegenden Beschluss eingebracht werden kann.

Dr. Alfred Aberer

DIREKTOR  
DIRETTORE

- di cooptare il dott. Hubert Obwegs, appartenente al gruppo linguistico ladino, in rappresentanza del settore della cooperazione quale componente del Consiglio di amministrazione;
- di riconoscere anche al componente cooptato del Consiglio di amministrazione i gettoni di presenza nella stessa misura come ai rimanenti componenti del Consiglio di amministrazione nonché degli Organi consultivi dell'Azienda per la partecipazione ad ogni riunione;
- di attribuire, altresì, a componente cooptato il rimborso delle spese sostenute per eventuali viaggi effettuati, fuori dalla sede, per ragione della sua funzione, in misura pari a quella prevista per i componenti del Consiglio camera-

Si fa presente che entro 60 giorni può essere presentato ricorso contro la presente deliberazione al Tribunale Amministrativo Regionale, Sezione Autonoma di Bolzano.

On. Dr. Michl Ebner

PRÄSIDENT  
PRESIDENTE